

FIELD CONTROL	DP/CODING CONTROL	QUALITY CONTROL
FI Name: _____ Code: _____	SUPPLIER Code: _____ Encoder Code: _____	QC Coord/Date: _____ Code: _____
GL Name: _____ Code: _____ Ed by/Date: _____ Code: _____	DPM Name: _____ Code: _____	BC by/Date: _____ Code: _____
FC Name: _____ Code: _____ Obs by/Date: _____ Code: _____	SUPPLIER Code: _____ Coded Code: _____	Face to Face 1 Phone 2 OMF 3
FM Name: _____ Code: _____ SC by/Date: _____ Code: _____	SUPPLIER Code: _____ Coded Code: _____	Comments _____
SUPPLIER Code: _____ FI Code: _____		

DATE OF INTERVIEW: \_\_\_\_\_ TIME START: \_\_\_\_\_ TIME END: \_\_\_\_\_ LENGTH OF INTVW: \_\_\_\_\_

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: DO NOT INCLUDE THIS IN THE SCRIPT. SCRIPTING STARTS AT MAIN QUESTIONNAIRE**

**NOTE TO CALLER:** Ask whether you could talk to [MIGRANT'S NAME]. If migrant is unavailable, ask for the name of the person who received your call.

1. Magandang umaga / hapon/ gabi. Maaari ko po bang makausap si [MIGRANT'S NAME]?  
(Good morning/ afternoon/ evening. May I please speak with [MIGRANT's NAME]?)

Oo (Yes)	1	GO TO MAIN QUESTIONNAIRE
Hindi (No)	2	CONTINUE

**NOTE TO FI:** After asking for the name of the person who received the call, ask him/her what is the best time to call back.

2. Maaari ko po bang malaman ang inyong pangalan?  
(May I know what is your name?)

FIRST NAME	LAST NAME

Refused	97	Refused	97
Don't know	98	Don't know	98

**---END OF INTERVIEW---**

**MAIN QUESTIONNAIRE**

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: END OF INTERVIEW IF CODE 2 IS SELECTED**

- 3a. Magandang umaga / hapon/ gabi. Maaari ko po bang makausap si [MIGRANT'S NAME]?  
(Good morning/ afternoon/ evening. Am I speaking with [MIGRANT's NAME]?)

Oo (Yes)	1	CONTINUE
Hindi (No)	2	LOOK FOR MIGRANT IF NOT ON THE LINE. SCHEDULE A CALLBACK IF NOT AVAILABLE

**INTRODUCTION SPIEL:**

Ako po si [FI NAME] ng TNS Philippines. Magsasagawa po ako ng huling interview para sa research project ng CFO na may layunin na pag-aralan ang buhay ng mga migranteng Pilipino. Ang survey na ito ay aabot ng 25-30 minuto. Ang mga impormasyon na inyo pong ibabahagi ay mananatiling konpidensyal at gagamitin lamang para sa research na ito. Bilang pasasalamat po sa pakikibahagi sa aming interview, nais po namin kayong bigyan ng US\$10 voucher sa Target stores or Amazon pagkatapos makumpleto ang survey. Mayroon po ba kayong mga katanungan? Kung wala na po kayong katanungan, maaari na ba tayong magsimula?

*My name is [FI NAME] from TNS Philippines. I will be conducting the last interview for the CFO research project that investigates the lives of Filipino migrants. The survey will take 25-30 minutes. The information you will provide will be kept confidential and will be used for research purposes only. To thank you for participating in our interview, we would like to give you a US\$10 voucher for Target stores or Amazon after completing the survey. Do you have any questions? If you do not have any more questions, shall we start?*

- 3b. Nais niyo po bang isagawa ang interbyu sa Ingles o Filipino?  
(Would you like to conduct this interview in English or Filipino?)

English	1
Filipino	2

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: There are two versions of the response options. Kindly randomly assign these two versions (alternating per RNO).**

**NOTE TO FI: THIS IS USD 1 AND NOT USD 10.**

Bilang bahagi ng proyekto, nais po namin mag-donate ng USD 1 sa inyong pangalan sa Red Cross. Maaari po kayong pumili kung saan mapupunta ang inyong donasyon. *As part of the project, we would like to donate one USD in your name to the Red Cross. You can choose where this donation should go to.*

**NOTE TO FI:** Do not give any further information if respondents do not ask for it. If they ask for it, here is some more info:

**Purpose of the donation:** To support humanitarian activities of the Red Cross in the specified location

RS Approved:

Date:

Red Cross in the US in general: the donation could be channeled to any place in the US. American Red Cross will determine where it will be used.

International Red Cross: the donation could be channeled to any place in the world. Red Cross International will determine where it will be used.

Red Cross in the Philippines in general: the donation could be channeled to any place in the Philippines. Philippine Red Cross will determine where it will be used.

**NOTE TO FI: READ OUT OPTIONS**

3c Alin sa limang sumusunod ang nais ninyong piliin?  
(Which of the five options would you like to choose for your donation?)

Ang lokal na Red Cross chapter na pinakamalapit sa hometown sa Pilipinas (The local Red Cross chapter closest to your home town in the Philippines)	1	Ang lokal na Red Cross chapter na pinakamalapit sa hometown sa US (The local Red Cross chapter closest to your home town in the US)	4
And Red Cross sa Pilipinas sa kabuuan (The Red Cross in the Philippines in general)	2	And Red Cross sa US sa kabuuan (The Red Cross in the US in general)	5
Ang internasyonal na Red Cross (The International Red Cross)	3	Ang internasyonal na Red Cross (The International Red Cross)	3
Ang lokal na Red Cross chapter na pinakamalapit sa hometown sa US (The local Red Cross chapter closest to your home town in the US)	4	Ang lokal na Red Cross chapter na pinakamalapit sa hometown sa Pilipinas (The local Red Cross chapter closest to your home town in the Philippines)	1
And Red Cross sa US sa kabuuan (The Red Cross in the US in general)	5	And Red Cross sa Pilipinas sa kabuuan (The Red Cross in the Philippines in general)	2
Refused	97	Refused	97
Don't know	98	Don't know	98

**I. MIGRATION**

Una sa lahat, nais ko po kayong tanungin tungkol sa katayuan ninyo sa kasalukuyan.  
First, let me ask you about your current status.

[COUNTRY]

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: ALERT FI IF Q4 is different from Q4 in WAVE 3.**

**NOTE TO FI: Only ask Q4 if calling a non-US phone number. Otherwise, choose United States.**

4 Saang bansa po kayo kasalukuyang nakatira?  
(In which country do you currently live?)

United States	1	GO TO Q7
Philippines	2	CONTINUE TO Q5 then Q5a
Other country	3	GO TO Q6

[Q\_LIVES\_PHIL]

**NOTE TO FI: Probe for specific reason / answer. Be as detailed and specific as possible.**

5 Sa atin pong unang panayam, nabangit po ninyo ang inyong intensyon na manirahan sa US. Maaari po bang malaman ang dahilan kung bakit kayo ngayon nasa Pilipinas?  
(In our first interview you told us about your intentions to migrate to the US. Why are you now in the Philippines?)

<b>VERBATIM</b>

Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO FI: ALLOW INTERVIEW EVEN IF THE MIGRANT HAS NO PLANS OF RETURNING TO THE US**

5a Kayo po ba ay nakabalik dito sa Pilipinas nang hindi lalagpas sa 3 buwan?  
(Did you return to the Philippines in less than 3 months?)

Oo (Yes)	1	GO TO Q7
Hindi (No)	2	END OF INTERVIEW

[Q\_LIVES\_OTHER]

6 Saang bansa po kayo kasalukuyang nakatira?  
(In which country do you currently live?)

<b>[LOAD LIST OF COUNTRIES]</b>
---------------------------------

**NOTE TO FI: Probe for specific reason / answer. Be as detailed and specific as possible.**

RS Approved:

Date:

6a Sa atin pong unang panayam, nasabi po ninyo ang inyong intensyon na manirahan sa US. Maaari po bang malaman ang dahilan kung bakit kayo ngayon nasa [preload country from COUNTRY]?  
(In our first interview you told us about your intentions to migrate to the US. Why are you now in [preload country from COUNTRY]?)

<b>VERBATIM</b>	

Refused	97
Don't know	98

**---END OF INTERVIEW---**

**II. SETTLEMENT**

Ngayon po, nais ko kayong tanungin tungkol sa panirahan ninyo sa US.  
Now, I would like to ask you about your settlement in the US.

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: Q7-Q11, except Q8, should not be asked to those who answered "Yes" or Code 1 in Wave 2 or Wave 3. Q10 should not be asked to those who answered "Yes" or Codes 1 and 2 in Wave 2 or Wave 3.**

[SOCIAL\_SEC]

7 Kayo po ba ay mayroong Social Security Number sa US?  
(Do you have a Social Security Number in the United States?)

Oo (Yes)	1
Wala, pero ako ay nakapag-apply na (No, but I have already applied)	2
Wala, hindi pa ako nakakapag-apply (No, I have not applied yet)	3
Refused	97
Don't know	98

[HEALTH\_INSURANCE]

8 Kayo po ba ay mayroong health insurance sa US?  
(Do you have health insurance in the United States?)

Oo (Yes)	1
Wala, pero ako ay nakapag-apply na (No, but I have already applied)	2
Wala, hindi pa ako nakakapag-apply (No, I have not applied yet)	3
Refused	97
Don't know	98

[DRIVERS\_LICENCE]

9 Kayo po ba ay mayroong US driver's licence?  
(Do you have a US driver's licence?)

Oo (Yes)	1
Wala, pero balak kong kumuha (No, but I am planning to get one)	2
Wala, hindi ako kukuha (No, I am not planning to get one)	3
Refused	97
Don't know	98

[BANK\_ACCOUNT]

10 Kayo po ba ay mayroong bank account sa US?  
(Do you have a bank account in the United States?)

Oo, ako ay may sariling bank account (Yes, I have my own bank account)	1
Oo, ako ay may joint account kasama ang aking asawa/partner (Yes, I have a joint account with my spouse/partner)	2
Wala, pero balak kong magbukas (No, but I am planning to get one)	3
Wala, hindi ko balak magbukas (No, I am not planning to get one)	4
Refused	97
Don't know	98

11 Kayo po ba ay mayroong credit card?  
(Do you have a credit card?)

Oo (Yes)	1
Wala, pero balak kong kumuha (No, but I am planning to get one)	2
Wala, hindi ko balak kumuha (No, I am not planning to get one)	3
Refused	97
Don't know	98

**III. EMPLOYMENT**

Sa parteng ito, tatanungin ko po kayo ng tungkol sa inyong trabaho.  
In this part, I will ask you about your employment.

RS Approved:

Date:

12 Kayo po ba ay kasalukuyang may trabaho o negosyo?  
(Do you currently work or have a job or business?)

Oo (Yes)	1	CONTINUE
Hindi (No)	2	GO TO Q22
Refused	97	
Don't know	98	

**NOTE TO FI: Probe for specific occupation. For example, do not accept "teacher", but "elementary teacher"; not "engineer", but "civil engineer".**

13 Ano po ang inyong kasalukuyang trabaho sa US? Paki-tukoy lamang po. Kung kayo po ay may higit sa isang trabaho, pakisabi lamang po ang pangunahin ninyong trabaho.  
(What is your current occupation in the US? Please specify. If you have more than one job, please tell me about the main job.)

VERBATIM	
----------	--

Refused	97
Don't know	98

14 Kailan po kayo nagsimula sa inyong kasalukuyang trabaho sa US?  
(When did you start your current job in the US?)

DAY	MONTH	YEAR
-----	-------	------

Refused	97
Don't know	98

15 Kayo po ba ay employed o self-employed?  
(Are you employed or self-employed?)

Employed	1
Self-employed	2
Refused	97
Don't know	98

16 Ilang oras po sa isang linggo kayo nagtatrabaho para sa trabahong ito?  
(How many hours per week do you work on that job?)

NUMBER OF HOURS
-----------------

Refused	97
Don't know	98

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: ALERT FI IF EARNINGS<8\*Q16\*4.3 (THAT WOULD BE AN AMOUNT BELOW MINIMUM WAGE AND IS THUS UNLIKELY)**

[INCOME]

17 Magkano po ang inyong buwanang kita sa trabahong ito? Pakisabi po ang halaga bago pa man ito kaltasan ng tax.  
(How much are your monthly earnings from that job? Please state the amount before tax.)

AMOUNT IN USD	
Refused	97
Don't know	98

18 Ang inyo po bang kwalipikasyon at kakayanan ay tugma sa inyong kasalukuyang trabaho?  
(Do your qualifications and skills match your current job?)

Oo (Yes)	1	GO TO Q20
Hindi (No)	2	CONTINUE
Refused	97	GO TO Q20
Don't know	98	

**NOTE TO FI: SINGLE ANSWER**

19 Sa anong paraan po hindi tugma ang inyong mga kwalipikasyon at kakayanan sa inyong kasalukuyang tungkulin?  
(In what way do your qualifications and skills not match your current role?)

Lubos na overqualified para sa kasalukuyang trabaho (Strongly overqualified for current job)	1
Overqualified para sa kasalukuyang trabaho (Overqualified for current job)	2
Underqualified para sa kasalukuyang trabaho (Underqualified for current job)	3
Lubos na underqualified para sa kasalukuyang trabaho (Strongly underqualified for current job)	4
Others (specify)	5
Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO FI: READ OUT RESPONSE OPTIONS**

[TYPE\_SEARCH]

20 Paano po ninyo nahanap ang trabahong ito?  
(How did you find the job?)

Job ad (Job ad)	1
Sa tulong ng isang Pilipinong kapamilya o kaibigan (Help from a Filipino family member or friend)	2
Sa tulong ng Filipino migrant community (Help from the Filipino migrant community)	3
Sa tulong ng isang non-Filipino o dayuhang kapamilya o kaibigan (Help from a non-Filipino family member or friend)	4
Sa tulong ng pampublikong employment services sa US (Help from public employment services in the US)	5
Sa tulong ng pribadong employment agency (Help from private employment agency)	6
Direktang kinontak ang employer (Contacted employer directly)	7
Others (specify) _____	8
Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO FI: READ OUT RESPONSE OPTIONS**

21 Kung isasaalang-alang lahat ng bagay, gaano kayo nasisiyahan sa inyong pangunahing trabaho?  
(All things considered, how satisfied are you with your main job?)

Lubos na nasisiyahan (Completely satisfied)	1
Talagang nasisiyahan (Very satisfied)	2
Medyo nasisiyahan (Fairly satisfied)	3
Maaaring nasisiyahan, maaaring hindi nasisiyahan (Neither satisfied nor dissatisfied)	4
Medyo hindi nasisiyahan (Fairly dissatisfied)	5
Talagang hindi nasisiyahan (Very dissatisfied)	6
Lubos na hindi nasisiyahan (Completely dissatisfied)	7
Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO PROGRAMMER: Q21A should NOT be asked if answer in Q15 is code 2 (self-employed).**

21a Kayo po ba ay may nakasulat o written employment contract?  
(Do you have a written employment contract?)

Oo (Yes)	1	<b>GO TO Q23</b>
Hindi (No)	2	
Refused	97	
Don't know	98	

[STATUS]

22 Ano po ang katayuan ninyo?  
(What is your status?)

Walang trabaho, naghahanap ng trabaho (Unemployed, looking for a job)	1
Walang trabaho, hindi aktibong naghahanap ng trabaho (Inactive, not looking for a job)	2
Estudyante (Student)	3
Maybahay (Housewife/housemaster)	4
Nag-aalaga ng kapamilya (Taking care of a family member)	5
Retirado (Retired)	6
Others (specify) _____	7
Refused	97
Don't know	98

[SEARCH]

RS Approved:

Date:

23 Kayo po ba ay may ginagawa upang makahanap ng trabaho o lumipat sa ibang trabaho sa nakalipas na apat na linggo?  
(Have you been doing anything to find work to either gain employment or move to a different job during the last four weeks?)

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

24 Kung kayo po ay aalukin ng trabaho, gaano kalaking buwanang kita bago pa man ito kaltasan ng tax para inyo itong tanggapin?  
(If you were to be offered work, how high would monthly earnings before taxes have to be for you to take it?)

AMOUNT IN USD	
Refused	97
Don't know	98

[QUALIFICATIONS]

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: ALERT FI IF ANSWER WAS "yes" in Q44 in Wave 2 or Q35 Wave 3 and is "no" in Q25.**

25 Ini-apply na po ba ninyo ang inyong mga professional o educational qualifications o kwalipikasyon na natamo sa trabaho o pag-aaral upang pormal na kilalanin sa US? (Have you applied for your professional or educational qualifications to be formally recognised in the US?)

Oo (Yes)	1	GO TO Q27
Hindi (No)	2	CONTINUE
Refused	97	GO TO Q28
Don't know	98	

26 Bakit po kayo hindi nag-apply upang kilalanin ang inyong kwalipikasyon? (Why have you not applied for your qualifications to be recognized?)

Ito ay hindi na kailangang gawin (It is not necessary to do so)	1	GO TO Q28
Hindi ko alam ang proseso (I do not know the procedure)	2	
Hindi ito kapaki-pakinabang (Not worth it)	3	
Nalaman kong walang tyansa na ang aking mga kwalipikasyon ay makilala (I found out that I have no chance to get my qualifications recognized)	4	
Masyadong komplikado (Too complicated)	5	
Kinakailangan ko munang kumuha ng karagdagang training sa US (I first need to obtain additional training in the US)	6	
Others (specify)	7	
Refused	97	
Don't know	98	

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: ALERT FI IF ANSWER WAS 1 or 2 in Q45 in Wave 2 or Q36 Wave 3 and is 3, 4, or 5 in Q27.**

27 Ang inyo po bang professional o educational qualifications o kwalipikasyon na natamo sa trabaho o pag-aaral ay kinilala?  
(Have your educational and professional qualifications been recognized?)

Oo, bahagyang kinilala (Yes, partially recognized)	1
Oo, lubusang kinilala (Yes, fully recognized)	2
Ang proseso ay patuloy pa rin (The process is still ongoing)	3
Kinakailangan kong kumuha ng karagdagang examinasyon o kurso (I have to take additional exams/courses)	4
Hindi, ito ay hindi kinikilala (No, not recognized)	5
Refused	97
Don't know	98

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: ALERT FI IF ANSWER WAS "yes" in Q37 in Wave 3 and is "no" in Q28.**

28 Kayo po ba ay kasalukuyang nag-aaral sa isang kolehiyo o unibersidad sa US?  
(Are you currently studying at a college or university in the US?)

Oo (Yes)	1	GO TO Q30
Hindi (No)	2	CONTINUE
Refused	97	
Don't know	98	

29 Kayo po ba ay may planong mag-aral sa isang kolehiyo o unibersidad sa US?  
(Do you plan to study at a college or university in the US?)

Oo (Yes)	1	<b>CONTINUE</b>  <b>GO TO Q33</b>
Hindi (No)	2	
Refused	97	
Don't know	98	

**NOTE TO FI: READ OUT RESPONSE OPTIONS**

30 Sa anong antas po kayo kasalukuyang naka-enrol o plano mag-enrol?  
(What level are you currently enrolled in or plan to enroll in?)

Kolehiyo/Undergraduate (College/Undergraduate)	1
Master Degree	2
Doctoral Degree	3
Post Secondary/Vocational	4
Others (specify)	5
Refused	97
Don't know	98

31 Ano po ang kurso na inyong kasalukuyang pinag-aaralan/planong pag-aralan?  
(What is the field of your current/ planned studies?)

<b>VERBATIM</b>

Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO FI: READ OUT RESPONSE OPTIONS**

32 Ano po ang pangunahing dahilan ng inyong pag-aaral o planong pag-aaral?  
(What is the main reason for undertaking this study?)

Para kilalanin ang kwalipikasyon/kumuha ng partikular na kurso na kilalanin (To get qualifications recognized/ get specific courses for accreditation)	1
Para kumuha ng degree sa parehong kurso na natapos sa Pilipinas dahil ito ay hindi kinilala (To get a new degree in the same field as the degree in the Philippines as that was not recognized)	2
Para kumuha ng bagong degree at makalipat ng trabaho (To get a new degree to change career)	3
Libangan/personal na interes (Leisure activity/ personal interest)	4
Para mapabuti ang kakayanan sa lenggwaheng Ingles (To improve English language skills)	5
Others (specify)	6
Refused	97
Don't know	98

**IV. SUBJECTIVE WELL BEING**

Ngayon naman, tatanungin ko po kayo tungkol sa iyong personal na kapakanan.

Now, I will ask you some questions about your personal wellbeing.

[Q\_MHI-1 - Q\_MHI-8]

33 Nitong nakaraang buwan, gaano kadalas kayo...? (During the past month, how much of the time...?)

		Palagi (All of the time)	Kadalasan (Most of the time)	Minsan (Some of the time)	Madalang (A little of the time)	Hindi kailanman (None of the time)	Refused	Don't know
a	naging MASAYA (were you a HAPPY person)	1	2	3	4	5	97	98
b	nakaramdam ng PANATAG NA KALOOBAN AT KATAHIMIKAN (did you feel CALM and PEACEFUL)	1	2	3	4	5	97	98
c	naging talagang KABADO (were you a very NERVOUS person)	1	2	3	4	5	97	98
d	nakaramdam ng PAGKASIRA NG LOOB AT LUNGKOT (did you feel DOWN HEARTED AND BLUE)	1	2	3	4	5	97	98
e	nakaramdan ng SOBRANG LUNGKOT NA WALANG MAKAPAGPASAYA SA INYO (did you feel SO DOWN IN THE DUMPS THAT NOTHING COULD CHEER YOU UP)	1	2	3	4	5	97	98

g	nakaramdam ng PANGUNGULILA (did you feel HOMESICK)	1	2	3	4	5	97	98
h	nakaramdam na HINDI NINYO MAKAYANAN ang matitinding hamon na kinahaharap sa US (did you feel OVERWHELMED by the challenges you face in the US)	1	2	3	4	5	97	98

34 Kung isasaalang-alang ang lahat ng bagay, gaano kayo nasisiyahan sa inyong buhay sa US sa kabuuan sa ngayon – gamit ang scale mula 1 hanggang 10, kung saan ang 1 ay nangangahulugan kayo ay talagang hindi nasisiyahan at 10 na nangangahulugang kayo ay talagang nasisiyahan. Saan ninyo ilalagay ang inyong kasiyahan sa inyong buhay sa US sa kabuuan?  
(All things considered, how satisfied are you with your life in the US as a whole these days on a scale from 1 to 10 where 1 means you are "completely dissatisfied" and 10 means you are "completely satisfied"? Where would you put your satisfaction with your life in the US as a whole?)

Talagang hindi nasisiyahan (Completely dissatisfied)	1
	2
	3
	4
	5
	6
	7
	8
	9
	Talagang nasisiyahan (Completely satisfied)

35 Inyo po bang irekomenda ang US sa mga Pilipino bilang isang lugar na maaaring puntahan at tirahan?  
(Would you recommend the US to Filipinos as a place to come and live?)

Oo, na maymatinding paghikayat (Yes, with enthusiasm)	1
Oo, ngunit may pag-aalinlangan (Yes, with reservations)	2
Hindi alam (Not sure)	3
Hindi (No)	4
Tiyak na hindi (No, definitely not)	5
Refused	97
Don't know	98

V. ATTITUDES

Tatanungin ko naman po kayo ng ilang mga katanungan tugkol sa inyong personal na pananaw sa mundo.  
Let me now ask you some questions about your personal view of the world.

36 Pakiisip po ang isang scale na may baytang mula 1 hanggang 10. Gaano sa palagay ninyo kayo na-integrate, naka-ugnay, o napapabilang na sa lipunan ng US? Ang 1 ay nangangahulugang hindi parin napapabilang at ang 10 ay nangangahulugang kayo ay talagang napapabilang na sa lipunan ng US.  
(On a scale from one to ten, how well would you say you are integrated in the US society? One means you still feel very alien, ten means you feel perfectly integrated.)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Refused					97				
Don't know					98				

37 Nais ko po kayong tanungin kung gaano kayo nagtitiwala sa mga tao mula sa iba't ibang grupo. Maaaring pakisabi lamang po kung kayo ay talagang nagtitiwala, medyo nagtitiwala, hindi gaanong nagtitiwala, o talagang hindi nagtitiwala sa mga taong mula sa mga sumusunod na grupo.  
(I'd like to ask how much you trust people from various groups. Could you tell me for each whether you trust people from this group completely, somewhat, not very much, or not at all?)

	Talagang nagtitiwala (Trust completely)	Medyo nagtitiwala (Trust somewhat)	Hindi gaanong nagtitiwala (Do not trust very much)	Talagang hindi nagtitiwala (Do not trust at all)	Refused	Don't know
a Sa inyong pamilya (Your family)	1	2	3	4	97	98
b Mga tao mula sa Pilipinas (People from the Philippines)	1	2	3	4	97	98
c Mga tao mula sa USA (People from the USA)	1	2	3	4	97	98
d Mga black people (Black people)	1	2	3	4	97	98
e Mga Arab (Arab people)	1	2	3	4	97	98
f Mga Chinese (Chinese people)	1	2	3	4	97	98

38 Bukod sa mga kasal at libing, gaano po kadalas kayo nagdadasal?  
(Apart from weddings and funerals, about how often do you pray?)

Maraming beses sa isang araw ( <i>Several times a day</i> )	1
Isang beses sa isang araw ( <i>Once a day</i> )	2
4 hanggang 6 na beses sa isang linggo ( <i>4-6 times a week</i> )	3
2 hanggang 3 beses sa isang linggo ( <i>2-3 times a week</i> )	4
Isang beses sa isang linggo ( <i>Once a week</i> )	5
2 hanggang 3 beses sa isang buwan ( <i>2-3 times a month</i> )	6
Isang beses sa isang buwan ( <i>Once a month</i> )	7
Mas madalang ( <i>Less frequently</i> )	8
Hindi kailanman ( <i>Never, practically never</i> )	9
Refused	97
Don't know	98

39 Kayo po ba ay sumasang-ayon o hindi sumasang-ayon sa mga sumusunod na pangungusap?  
(Do you agree or disagree with the following statements?)

		Talagang sumasang-ayon ( <i>Strongly agree</i> )	Sumasang-ayon ( <i>Agree</i> )	Hindi sumasang-ayon ( <i>Disagree</i> )	Talagang hindi sumasang-ayon ( <i>Strongly disagree</i> )	Refused	Don't know
	<b>INSTRUCTION TO PROGRAMMER: RANDOMIZE STATEMENTS</b>						
a	Ang pagkakaroon ng trabaho ang pinakamabuting paraan para ang isang babae ay maging independent o makapagsarili ( <i>Having a job is the best way for a woman to be an independent person</i> )	1	2	3	4	97	98
b	Ang gobyerno ang dapat mas maging responsable sa pagsisiguro na lahat ay nabibigyan o napaglalaanan ( <i>The government should take more responsibility to ensure that everyone is provided for</i> )	1	2	3	4	97	98
c	Ang isang tao ay dapat mas maging responsable sa pagtustos sa kaniyang sarili ( <i>People should take more responsibility to provide for themselves</i> )	1	2	3	4	97	98
d	Ang mga kita ay dapat mas gawing pantay-pantay ( <i>Incomes should be made more equal</i> )	1	2	3	4	97	98
e	Sa katagalan, ang kasipagan ay kadalasang nagbubunga ng mas magandang buhay ( <i>In the long run, hard work usually brings a better life</i> )	1	2	3	4	97	98
f	Ang isang tao ay dapat obligahin na kumuha ng police permit bago siya makabili ng baril ( <i>A person should be required to obtain a police permit before he or she could buy a gun</i> )	1	2	3	4	97	98
g	Ang babae ay dapat pamilyin kung nais niyang makakuha ng impormasyon o gumamit ng mga artipisyal na paraan ng pagpigil sa pagbubuntis, tulad ng condom or birth control pill, sa pagpapalano ng pamilya ( <i>A woman should be given the choice to acquire information and have access to artificial contraception, such as condoms or birth control pills, for family planning</i> )	1	2	3	4	97	98

h	Ang mga homosexual na couple, halimbawa ay dalawang parehong babae o dalawang parehong lalaki, ay may karapatan na pakasalan ang isa't isa <i>(Homosexual couples, i.e. two boys or two girls, have the right to marry one another)</i>	1	2	3	4	97	98
---	--	---	---	---	---	----	----

**NOTE TO FI: READ OUT RESPONSE OPTIONS**

40 Kung kayo po ay maaaring bumoto sa eleksyon sa US sa 2016, sinong kandidato ang iboboto ninyo?  
*(If you were eligible to vote in the 2016 US elections, which candidate would you vote for?)*

Hillary Clinton (Democratic Party)	1
Donald Trump (Republican Party)	2
Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO FI: READ OUT RESPONSE OPTIONS**

41 May babanggitin akong ilang mga organisasyon. Sa bawat isa, maaari ninyo po bang sabihin kung gaano ang tiwala ninyo sa kanila: talagang may tiwala, medyo may tiwala, wala masyadong tiwala, o talagang walang tiwala?  
*(I am going to name a number of organizations. For each one, could you tell me how much confidence you have in them: is it a great deal of confidence, quite a lot of confidence, not very much confidence or none at all?)*

		Talagang may tiwala <i>(A great deal)</i>	Medyo may tiwala <i>(Quite a lot)</i>	Wala masyadong tiwala <i>(Not very much)</i>	Talagang walang tiwala <i>(None at all)</i>	Refused	Don't know
a	Ang bagong gobyerno ng Pilipinas <i>(The new government of the Philippines)</i>	1	2	3	4	97	98
b	Ang gobyerno ng USA <i>(The government of the USA)</i>	1	2	3	4	97	98

42 Maaaring pakisabi po sa akin, sa kabuuan, gaano kayo kahanda o hindi kahanda na makipagsapalaran. Pakigamit po ang scale mula 0 hanggang 10, kung saan ang zero (0) ay nangangahulugang kayo ay talagang hindi handa na makipagsapalaran, at 10 na nangangahulugang kayo ay talagang handa na makipagsapalaran. Maaari kayong pumili ng numero mula 0 hanggang 10.  
*(Please tell me, in general, how willing or unwilling you are to take risks. Please use a scale from 0 to 10, where 0 means you are "completely unwilling to take risks" and a 10 means you are "very willing to take risks". You can also use any numbers between 0 and 10 to indicate where you fall on the scale, like 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10.)*

Talagang hindi handa na makipagsapalaran <i>(Completely unwilling to take risks)</i>	0
	1
	2
	3
	4
	5
	6
	7
	8
	9
Talagang handa na makipagsapalaran <i>(Very willing to take risks)</i>	10

43 Gaano kayo inilalarawan ng mga sumusunod na pangungusap. Pakigamit po ang scale mula 0 hanggang 10, kung saan ang zero (0) ay nangangahulugang talagang hindi kayo inilalarawan, at 10 na nangangahulugang kayo ay talagang inilalarawan. Maaari kayong pumili ng numero mula 0 hanggang 10.  
*(How well do the following statements describe you as a person? Please indicate your answer on a scale from 0 to 10. A 0 means "does not describe me at all" and a 10 means "describes me perfectly". You can also use any numbers between 0 and 10 to indicate where you fall on the scale, like 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10.)*

- a Umiiwas o pinipigilan ko ang sarili ko sa pagbili ng mga bagay sa ngayon upang mas makaya kong bumili ng mas higit sa hinaharap  
*(I abstain from things today so that I will be able to afford more tomorrow)*
- b Hangga't hindi ako nakukumbinsi na mali ako, lagi kong ipinapalagay o iniisip na ang mga tao ay mabuti lamang ang layunin  
*(As long as I am not convinced otherwise, I always assume that people have only the best intentions)*
- c Hindi ko naiintindihan kung bakit ibinibigay ng mga tao ang buong buhay nila sa pakikipaglaban sa isang mithiin na hindi naman direktang kapaki-pakinabang para sa kanila  
*(I do not understand why people spend their lifetime fighting for a cause that is not directly beneficial for them)*

	Q43a	Q43b	Q43c
Talagang hindi ako inilalarawan <i>(Does not describe me at all)</i>	0	0	0
	1	1	1
	2	2	2
	3	3	3

Talagang nilalarawan ako ( <i>Describes me perfectly</i> )	4	4	4
	5	5	5
	6	6	6
	7	7	7
	8	8	8
	9	9	9
	10	10	10

**VI. INTEGRATION**

Sa puntong ito, pag-usapan naman po natin ang tungkol sa inyong mga contact at suportang naibahagi o natanggap mula sa ibang tao at sa mga organisasyon o asosasyon.

*At this point, let us talk about the contacts and support you provided or received from other people and organizations or associations.*

[CONTACT\_FIL\_ASSOCIATION]

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: ALERT FI IF ANSWER WAS "yes" in Q50 in Wave 2 or Q61 in Wave 3 and is "no" in Q44.**

44 Nagkaroon po ba kayo ng personal na kontak sa Filipino community o asosasyon sa US? (*Have you had any personal contact with a Filipino community or diaspora association in the US?*)

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

[CONTACT\_US\_ASSOCIATION]

45 Kayo po ba ay nagkaroon ng anumang kontak sa mga sumusunod na uri ng mga non-Filipino na organisasyon at club sa US? (*Have you had contact with the following types of non-Filipino organizations or clubs in the US?*)

		Oo (Yes)	Hindi (No)	Refused	Don't know
	<b>INSTRUCTION TO PROGRAMMER: RANDOMIZE STATEMENTS</b>				
a	Asosasyon ng mga magkakapitbahay ( <i>Neighborhood association</i> )	1	2	97	98
b	Club na pang-isport ( <i>Sports club</i> )	1	2	97	98
c	Asosasyon ng mga propesyonal ( <i>Professional association</i> )	1	2	97	98
d	Organisasyong pangsimabahan o pangrelihiyon ( <i>Church/religious organization</i> )	1	2	97	98

46 Maraming tao ang nagtutulongan sa mga pang araw-araw na pabor tulad ng pagsabay sa sasakyan, paghiram ng kaunting pera, o pag-aalaga ng bata. Sa nakalipas na 12 buwan, gaaano kadalas kayong humingi ng tulong sa isang non-Filipino para sa pang araw-araw na pabor?  
*(Many people help each other with everyday favors such as getting rides, borrowing a little money, or babysitting. In the past 12 months, how often have you relied on a non-Filipino for such an everyday favor?)*

Madalas ( <i>Frequently</i> )	1
Mga ilang beses ( <i>A few times</i> )	2
Isang beses lamang ( <i>Only once</i> )	3
Hindi kailanman ( <i>Never</i> )	4
Refused	97
Don't know	98

[NO\_FRIENDS]

47 Ilang Pilipino na ang inyong personal nang kakilala simula ng dumating kayo sa US? Huwag po ninyo isama sa bilang ang sinumang taong kilala na ninyo bago pa kayo dumating sa US.  
*(How many Filipinos have you gotten to know on a personal basis since your arrival in the US? Please do not include any persons you already knew before your arrival in the US.)*

<b>NUMBER</b>	

Refused	97
Don't know	98

48 Ilang non-Filipino/dayuhan na ang inyong personal nang kakilala simula ng dumating kayo sa US? Huwag po ninyo isama sa bilang ang sinumang taong kilala na ninyo bago pa kayo dumating sa US.  
*(How many non-Filipinos have you gotten to know on a personal basis since your arrival in the US? Please do not include any persons you already knew before your arrival in the US.)*

<b>NUMBER</b>	

Refused	97
Don't know	98

49 Gaano po kadalas kayo nakaramdam ng hindi pabor na pagtrato sa mga sumusunod na sitwasyon dahil kayo ay Pilipino (e.g. sa paghahanap ng apartment o ng trabaho, sa mga opisina ng gobyerno o sa pang-araw-araw na pamumuhay)?  
*(How often have you felt disadvantaged in the following areas because of being a Filipino? (e.g. in looking for an apartment or a job, in government offices, or in everyday life))*

Madalas ( <i>Frequently</i> )	1
Minsan ( <i>Seldom</i> )	2
Hindi kailanman ( <i>Never</i> )	3
Refused	97
Don't know	98

50 Sa nakalipas na anim na buwan, kayo po ba ay nakabisita sa bahay ng mga tao na nagmula sa US? Huwag pong isama ang mga etnikong Pilipino.  
*(In the last six months, have you visited people of US origin in their home? Please do not include ethnic Filipinos.)*

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

51 Sa nakalipas na anim na buwan, ang mga tao po ba na nagmula sa US ay nakabisita na sa inyong bahay? Huwag pong isama ang mga etnikong Pilipino.  
*(In the last six months, have people of US origin visited your home? Please do not include ethnic Filipinos.)*

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

52 Plano po ba ninyo na manirahan sa US habambuhay, o plano ninyong umalis sa US nang permanente sa hinaharap?  
*(Are you planning on living in the U.S. forever, or do you plan on leaving the U.S. permanently at some point?)*

Plano kong manirahan sa US habambuhay <i>(I plan on living in the U.S. forever)</i>	1
Plano kong umalis sa US nang permanente sa hinaharap <i>(I plan on leaving the U.S. permanently at some point)</i>	2
Refused	97
Don't know	98

53 Plano po ba ninyong mag-apply ng naturalization sa US?  
*(Do you plan to apply for naturalization in the US?)*

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO FI: This includes both Filipinos and non-Filipinos and can also include persons migrants already knew before their arrival in the US.**

54 Gaano po karaming malalapit na kaibigan ang mayroon kayo sa US na inyong regular na kinikita?  
*(How many close friends do you have in the US whom you meet on a regular basis?)*

<b>NUMBER</b>	

Refused	97
Don't know	98

Ngayon, paki-isip po ang dalawang tao na pinaka-malapit sa inyo sa US na inyong nakilala noong dumating kayo. Muli, huwag po inyong isama ang mga miyembro ng pamilya at ibang tao na kakilala na ninyo bago pa kayo dumating sa US.  
*Now think about two specific persons that you are closest with in the US whom you've met since your arrival. Again, please do not include family members and other persons you knew already before your arrival in the US.*

Maaari po ba ninyong isipin ang unang tao na pinakamalapit sa inyo?  
*Please think of the first person you are closest with:*

**NOTE TO FI: Filipino by ethnicity and not citizenship**

55 Siya po ba ay Pilipino?  
*(Is this person a Filipino?)*

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

56 Ano po ang pinakamataas na antas ng edukasyon ang natapos niya?  
*(What is the highest completed educational attainment of this person?)*

Walang pormal na edukasyon <i>(No formal schooling)</i>	1
Pag-aaral ng elementarya <i>(Elementary schooling)</i>	2
Pag-aaral ng hayskul <i>(High School schooling)</i>	3
Technical/Vocational Training <i>(Technical/Vocational Training)</i>	4
Kolehiyo <i>(College)</i>	5
Master/PhD <i>(Master/PhD)</i>	6
Refused	97
Don't know	98

57 Gaano po ninyo siya kadalas nakikita?  
(How often do you meet with this person?)

Araw-araw (Daily)	1
4 hanggang 6 na beses sa isang linggo (4-6 times a week)	2
2 hanggang 3 beses sa isang linggo (2-3 times a week)	3
Isang beses sa isang linggo (Once a week)	4
2 hanggang 3 beses sa isang buwan (2-3 times a month)	5
Isang beses sa isang buwan (Once a month)	6
Mas madalang (Less frequently)	7
Refused	97
Don't know	98

Maaari po ba ninyong isipin ang ikalawang tao na pinakamalapit sa inyo?  
Please think of the second person you are closest with:

NOTE TO FI: Filipino by ethnicity and not citizenship

58 Siya po ba ay Pilipino?  
(Is this person a Filipino?)

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

59 Ano po ang pinakamataas na antas ng edukasyon ang natapos niya?  
(What is the highest completed educational attainment of this person?)

Walang pormal na edukasyon (No formal schooling)	1
Pag-aaral ng elementarya (Elementary schooling)	2
Pag-aaral ng hayskul (High School schooling)	3
Technical/Vocational Training (Technical/Vocational Training)	4
Kolehiyo (College)	5
Master/PhD (Master/PhD)	6
Refused	97
Don't know	98

60 Gaano po ninyo siya kadalas nakikita?  
(How often do you meet with this person?)

Araw-araw (Daily)	1
4 hanggang 6 na beses sa isang linggo (4-6 times a week)	2
2 hanggang 3 beses sa isang linggo (2-3 times a week)	3
Isang beses sa isang linggo (Once a week)	4
2 hanggang 3 beses sa isang buwan (2-3 times a month)	5
Isang beses sa isang buwan (Once a month)	6
Mas madalang (Less frequently)	7
Refused	97
Don't know	98

NOTE TO FI: Read out categories

61 Kayo po ba ay nakatanggap ng alinman sa mga sumusuod na social security benefits o welfare programs sa United States?  
(Have you received any of the following social security benefits or welfare programs in the United States?)

	YES	NO	REFUSED	DON'T KNOW
a Unemployment benefits	1	2	97	98
b Medicare or Medicaid	1	2	97	98
c EITC (Earned Income Tax Credit)	1	2	97	98
d SNAP (Supplemental Nutrition Assistance Program)	1	2	97	98
e TANF (Temporary Assistance for Needy Families)	1	2	97	98
f WIC (Women, Infants and Children)	1	2	97	98

INSTRUCTION TO PROGRAMMER: IF ANSWER IS YES (CODE 1) PLEASE ADD TEXTBOX FOR SPECIFYING THE GOV'T BENEFIT

62 Kayo po ba ay nakatanggap ng anumang benepisyo mula sa gobyerno?  
(Have you received any other government benefits?)

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

63 Kayo po ba ay nakatanggap na ng antasyon medikal o medical treatment sa US?  
(Have you received medical treatment in the US?)

Oo (Yes)	1	CONTINUE
Hindi (No)	2	
Refused	97	
Don't know	98	

64 Magkano ang inyong personal na kabuuang ginastos na pangmedikal simula nang dumating kayo sa US? Isama po ang mga ginastos na hindi sakop ng anumang insurance.  
(How much were your personal medical expenditures in total since you arrived in the US? Consider any expenditures that were not covered by any insurance.)

<b>AMOUNT IN USD</b>

Refused	97
Don't know	98

**VII. CONTACT\_PHILIPPINES**

Pag-usapan naman po natin ang inyong komunikasyon sa inyong pamilya sa Pilipinas.  
Let's talk about your communication with your family in the Philippines.

65 Gaano po kayo kadalas bumisita sa Pilipinas simula nang lumipat kayo sa US?  
(How often have you visited the Philippines since you moved to the US?)

<b>NUMBER OF TIMES</b>

Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO FI: READ OUT RESPONSE OPTIONS**

66 Gaano po kadalas kayo nakikipag-usap/nakikipag-communicate sa inyong pamilya sa Pilipinas pagdating ninyo sa US?  
(How often do you usually communicate with your family in the Philippines since you arrived in the US?)

Araw-araw (Daily)	1	CONTINUE
4 hanggang 6 na beses sa isang linggo (4-6 times a week)	2	
2 hanggang 3 beses sa isang linggo (2-3 times a week)	3	
Isang beses sa isang linggo (Once a week)	4	
Hindi bababa sa isang beses sa isang buwan (At least once a month)	5	
Mas madalang (Less frequently)	6	
Hindi kailanman nakausap ang pamilya simula ng dumating sa US (Never communicated with the family since I arrived in the US)	7	GO TO Q68
Refused	97	CONTINUE
Don't know	98	

[AGREE\_USE\_REMIT]

**NOTE TO FI: READ OUT CATEGORIES**

67 Alin sa mga sumusunod na paksa ang inyo pong napag-usapan kasama ang inyong pamilya sa Pilipinas? Pakisabi po kung oo o hindi. (Which of the following topics have you discussed with your family in the Philippines? Please answer yes or no.)

		YES	NO	REFUSED	DON'T KNOW
a	Halaga ng ipapadala at saan gagamitin ang ipapadalang pera / remittances (Amount and usage of remittances)	1	2	97	98
b	Ang aking pampinansyal na sitwasyon sa US (My financial situation in the US)	1	2	97	98
c	Edukasyon ng mga anak (Education of children)	1	2	97	98
d	Paglipat ng ibang miyembro ng pamilya (Migration of other family members)	1	2	97	98
e	Trabaho sa US (Employment in the US)	1	2	97	98
f	Kultura sa US (Culture of the US)	1	2	97	98
g	Pulitika sa US (Politics in the US)	1	2	97	98
h	Pulitika sa Pilipinas (Politics in the Philippines)	1	2	97	98
i	Sinong kandidato ang iboboto sa 2016 presidential elections sa Pilipinas (Which candidate to vote for in the 2016 Philippine Presidential elections)	1	2	97	98
j	Ibibigay na pera o bagay para sa mabuting gawain sa Pilipinas (Donating money or goods to causes in the Philippines)	1	2	97	98

[PHIL\_MEDIA]

**NOTE TO FI: READ OUT RESPONSE OPTIONS**

68 Gaano po kadalas kayo nagbabasa o nanonood ng balita tungkol sa Pilipinas? (How often do you read or watch news

Araw-araw (Daily)	1
4 hanggang 6 na beses sa isang linggo (4-6 times a week)	2

<i>about the Philippines?)</i>	2 hanggang 3 beses sa isang linggo ( <i>2-3 times a week</i> )	3
	Isang beses sa isang linggo ( <i>Once a week</i> )	4
	Hindi bababa sa isang beses sa isang buwan ( <i>At least once a month</i> )	5
	Mas madalang ( <i>Less frequently</i> )	6
	Refused	97
	Don't know	98

[US\_MEDIA]

**NOTE TO FI: READ OUT RESPONSE OPTIONS**

69 Gaano po kadalas kayo nagbabasa o nanonood ng balita tungkol sa US? (*How often do you read or watch news about the US?*)

Araw-araw ( <i>Daily</i> )	1
4 hanggang 6 na beses sa isang linggo ( <i>4-6 times a week</i> )	2
2 hanggang 3 beses sa isang linggo ( <i>2-3 times a week</i> )	3
Isang beses sa isang linggo ( <i>Once a week</i> )	4
Hindi bababa sa isang beses sa isang buwan ( <i>At least once a month</i> )	5
Mas madalang ( <i>Less frequently</i> )	6
Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO FI: Enter both hours and minutes. If answer is in minutes only, put zero (0) in the hours box.**

70 Gaano po karaming oras ang ginugugol ninyo sa Facebook sa karaniwang araw? (*How much time do you usually spend on Facebook on an average day?*)

<b>HOURS</b>

<b>MINUTES</b>

Hindi ako gumagamit ng Facebook sa karaniwang araw, at kaunting minuto lang ang ginugugol ko kapag gumagamit ako nito ( <i>I don't use Facebook on an average day and only spend a few minutes when I use it</i> )	95
Wala, hindi ako gumagamit ng Facebook ( <i>None, I don't use Facebook</i> )	96
Refused	97
Don't know	98

71 Kayo po ba ay sumali o nakilahok sa anu mang gawain na may kinalaman sa pagtataguyod ng pag-unlad ng Pilipinas sa nakalipas na 12 buwan?  
(*Have you participated in any activity that promotes development in the Philippines in the past 12 months?*)

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

72 Kayo po ba ay nakilahok sa anumang aktibidad na may kinalaman sa Filipino community sa US sa nakalipas na 12 buwan?  
(*Have you engaged in any Filipino community-related activity in the US in the past 12 months?*)

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

73 Kayo po ba ay nag-padala o nag-donate ng pera/bagay sa isang charity sa Pilipinas sa nakalipas na 12 buwan?  
(*Have you sent or donated money/goods to a charity in Philippines in the past 12 months?*)

Oo (Yes)	1	<b>CONTINUE</b>  <b>GO TO Q74</b>
Hindi (No)	2	
Refused	97	
Don't know	98	

**NOTE TO FI: Ask for amount in USD. If the respondent said he/she donated in-kind, kindly ask the estimated amount of the in-kind donation**

73a Sa kabuuan, magkano po ang inyong idinonate/ibinigay sa mga charity sa Pilipinas sa nakalipas na 12 buwan?  
(In total, how much did you donate to charities in the Philippines in the the past 12 months?)

<b>AMOUNT IN USD</b>

Refused	97
Don't know	98

74 Kayo po ba ay nagparehistro bilang overseas voter para sa pambansang eleksyon sa Pilipinas nitong 2016?  
(Did you register as an overseas voter for the 2016 Philippine national elections?)

Oo (Yes)	1	<b>GO TO Q78</b>
Hindi (No)	2	
Refused	97	
Don't know	98	

75 Kayo po ba ay bumoto sa pambansang eleksyon sa Pilipinas nito 2016?  
(Did you vote in the 2016 Philippine national elections?)

Oo (Yes)	1	<b>GO TO Q78</b>
Hindi (No)	2	
Refused	97	
Don't know	98	

**NOTE TO FI: Read out response options**

76 Sino pong kadidato ang inyong ibinoto sa pagkapangulo sa eleksyon sa Pilipinas nitong 2016?  
(Which candidate did you vote for in the 2016 Philippine Presidential elections?)

Rodrigo Duterte	1
Mar Roxas	2
Grace Poe	3
Jejomar Binay	4
Miriam Defensor Santiago	5
Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO FI: Read out response options**

77 Paano po kayo bumoto?  
(How did you vote?)

Personal voting (automated)	1	<b>GO TO Q79</b>
Postal voting	2	
Refused	97	
Don't know	98	

**NOTE TO FI: Read out response options**

78 Sino pong kadidato ang inyo sanang iboboto sa pagkapangulo sa eleksyon sa Pilipinas nitong 2016?  
(Which candidate would you have voted for in the 2016 Philippine Presidential elections?)

Rodrigo Duterte	1
Mar Roxas	2
Grace Poe	3
Jejomar Binay	4
Miriam Defensor Santiago	5
Refused	97
Don't know	98

**VIII. FINANCES**

Tatanungin ko naman po kayo ng ilang katanungan tungkol sa iyong pinansyal na sitwasyon. Nais kong tiyakin muli sa inyo na ang iyong sagot ay itatratong konpidensiyal at hindi ibabahagi maski sa inyong pamilya. Ang amin lamang tatanungin ay mga pangkalahatang katanungan tungkol sa inyong pinansya, at kami po ay hindi magtatanong ng partikular na detalyeng pampinansyal tulad ng bank account number, ATM number o anumang katulad na impormasyon.

*I will now ask you some question about your financial situation. Let me assure you again that your answers are treated confidentially and are also not shared with family members. Please note that we will only ask general questions about your finances, and we will NOT ASK specific financial details such as bank account number, ATM number, and alike.*

**NOTE TO FI: If migrant asks why we need to know this please explain that the financial situation is an important aspect of the wellbeing of migrants in the United States. Understanding how the financial situation of migrants evolves after the first years of migration helps to design adequate support systems.**

**NOTE TO FI: Read out response options. We are referring to the household in the US and not the Philippines.**

79 Alin sa mga sumusunod na deskripsyon ang pinakamalapit sa inyong nararamdaman sa kita o income ng inyong household sa kasalukuyan?  
(Which of the descriptions comes closest to how you feel about your household's income nowadays?)

Namumuhay ng komportable sa kasalukuyang kita o income (Living comfortably on present income)	1
Napagkakasya ang kasalukuyang kita o income	2

<i>(Coping on present income)</i>	
Nahirirapan sa kasalukuyang kita o income <i>(Finding it difficult on present income)</i>	3
Talagang nahhirirapan sa kasalukuyang kita o income <i>(Finding it very difficult on present income)</i>	4
Refused	97
Don't know	98

80 Kayo po ba ay mayroong personal na ipon sa kasalukuyan?  
*(Do you personally have any savings at the moment?)*

Oo (Yes)	1	CONTINUE
Hindi (No)	2	
Refused	97	GO TO Q82
Don't know	98	

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: SHOULD ACCEPT ANSWER IN BOTH BOXES. IF ONE BOX HAS NO ANSWER, PLEASE ALLOW TO PROCEED TO THE NEXT QUESTION**

**Note to FI: Both USD and PHP boxes could have answer**

81 Sa kasalukuyan, nasa magkano sa kabuuan ang personal na ipon na mayroon kayo? *(Approximately how much do you personally have in total savings now?)*

<b>AMOUNT IN USD</b>

<b>AMOUNT IN PHP</b>

Refused	97
Don't know	98

82 Kayo po ba ay mayroon pang mga hindi nababayaranang utang na nagkakahalaga ng higit sa PHP 20,000 o USD 500?  
*(Do you have outstanding debts worth more than PHP 20,000 or USD 500?)*

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

83 Gaano po kadalas kayo magpadala ng pera sa inyong pamilya sa Pilipinas sa nakalipas na anim na buwan?  
*(How often have you sent money to your family in the Philippines in the past six months?)*

<b>NUMBER OF TIMES</b>

Never / Zero Times	96	GO TO Q89
Refused	97	CONTINUE
Don't know	98	

84 Isipin po ninyo ang huling beses ninyong nagpadala ng pera sa inyong pamilya sa Pilipinas. Magkano po ang inyong ipinadala? *(Please think about the last time you sent money to your family in the Philippines. How much did you send?)*

<b>AMOUNT IN USD</b>

Refused	97
Don't know	98

85 Magkano po ang kabuuang halaga na inyong ibinayad o transaction fee para makapagpadala ng pera? (*What was the total amount of fees you had to pay for sending the money?*)

<b>AMOUNT IN USD</b>	

Refused	97
Don't know	98

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: Only allow "None" response for Q87.**

**NOTE TO FI: DO NOT READ OPTIONS FOR Q86 and Q87**

86 Ano ang pinaka-importanteng gamit ng remittance o perang pinadala ninyo sa household? (*What is the most important purpose of your remittance to the household?*)

87 Ano ang pangalawang pinaka-importanteng gamit ng remittance o perang pinadala ninyo sa household? (*What is the second most important purpose of your remittances to the household?*)

	Q86	Q87
Pambili ng pagkain ( <i>To buy food</i> )	1	1
Pambili ng damit ( <i>To buy clothes</i> )	2	2
Pambayad ng renta/mortgage ( <i>To pay for rent/mortgage</i> )	3	3
Pambili ng lupa/bahay/apartment ( <i>To buy land/house/apartment</i> )	4	4
Pang-renovate ng bahay/apartment ( <i>To renovate a house/apartment</i> )	5	5
Gastusing pangmedikal ( <i>Medical expenses</i> )	6	6
Gastusing pang-edukasyon ( <i>Educational expenses</i> )	7	7
Pambili ng sasakyan ( <i>To buy a car</i> )	8	8
Pambili ng mga durable goods o pang-matagalang mga kagamitan para sa household ( <i>To buy durable goods for the household</i> )	9	9
Para sa puhunan sa negosyo (kasama na ang mga puhunan sa agrikultura) ( <i>For business investments (incl. agricultural inputs)</i> )	10	10
Pambayad sa mga gastusing may kinalaman sa pagmamigrahan o paninirahan sa ibang bansa ( <i>To repay emigration-related expenditures</i> )	11	11
Emergency/di inaasahang gastusin ( <i>Emergency</i> )	12	12
Pambayad ng utang o loan ( <i>To repay debts or loans</i> )	13	13
Pambayad ng retirement fund ( <i>To pay for retirement fund</i> )	14	14
Pambayad ng life/medical insurance ( <i>To pay for life/medical insurance</i> )	15	15
Pambayad ng mga bayarin at mga utilities gaya ng kuryente at tubig ( <i>To pay for bills, utilities like electricity and water</i> )	16	16
Others. (Please specify)	17	17
None	96	96
Refused	97	97
Don't know	98	98

88 Nagkaroon na po ba ng mga pagkakaiba sa opinyon sa pagitan mo at ng household ninyo tungkol sa paggamit ng remittances o perang padala? (*Have there been differences in opinion between you and your household over the use of remittances?*)

Oo (Yes)	1
Hindi (No)	2
Refused	97
Don't know	98

**IX. CONTACT INFORMATION**

Bago po matapos ang interbyu, nais lang po naming kompirmahin ang inyong address sa US, at ang mga impormasyon kung saan pwede po naming kontakin ang inyong household sa Pilipinas para po makausap namin sila sa huling serye ng interbyu. Makakasiguro po kayo na anumang personal na impormasyon na inyong ibabahagi ay papanatiliing konpidensyal, hindi ibabahagi kanino man, at gagamitin lamang para sa pag-aaral na ito.

*Before we end the interview, please allow us to verify your address in the US, and the contact information of your household so we may contact them for the last and final round of interview. Rest assured, any personal information you provide will be kept strictly confidential, will not be shared with any third party, and will only be used for research purposes only.*

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: Address should be pre-loaded from Wave 2 if answered code 2 in Q10 and specified address in Q10a /from Wave 1 for those whom we could not re-interview in Wave 2**

**NOTE TO FI: Read out address**

89 Ito po bang [preload address] ang tamang address ng inyong kasalukuyang tinutuluyan? (*Is [preload address] the correct address of the household you currently live in?*)

Yes	1	<b>GO TO Q91</b>
No	2	<b>CONTINUE</b>
Refused	97	<b>GO TO Q91</b>
Don't know	98	

**NOTE TO FI: Make sure to list complete address.**

90 Ano po ang tamang address?  
(What is the correct address?)

House No. & Street Name	City/Town	US State	ZIP Code

Refused	97
Don't know	98

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: Pre-load mobile and landline numbers from the previous waves**

91 Ito po bang [preload number] ang cellphone o landline number na ginagamit ng inyong pamilya sa Pilipinas? (Is [preload number] the correct cellphone or landline number of your household in the Philippines?)

Oo (Yes)	1	GO TO Q93
Hindi (No)	2	CONTINUE
Refused	97	GO TO Q93
Don't know	98	CONTINUE

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: Add at least 5 boxes for cellphone number**

92 Ano po ang ikanilang tamang cellphone o landline number na ginagamit sa Pilipinas?  
(What is their correct cellphone and landline number in the Philippines?)

CELLPHONE NUMBER	CONTACT PERSON/RELATIONSHIP TO MIGRANT

LANDLINE NUMBER	CONTACT PERSON/RELATIONSHIP TO MIGRANT

Refused	97	Refused	97
Don't know	98	Don't know	98
None	99	None	99

**NOTE TO FI: Read out address**

93 Ito po bang [preload address] ang tamang address na kasalukuyang tinutuluyan ng inyong household sa Pilipinas? (Is [preload address] the correct address of your household in the Philippines?)

Yes	1	GO TO PENDING SECTION
No	2	CONTINUE
Refused	97	GO TO PENDING SECTION
Don't know	98	GO TO PENDING SECTION

**NOTE TO FI: Make sure to list complete address.**

94 Ano po ang tamang address?  
(What is the correct address?)

House No. & Street Name	City/Town	Province	ZIP Code	Gate Color	Landmark

Refused	97
Don't know	98

Ang interbyu ay tapos na po. Bilang pasasalamat sa inyong partisipasyon, nais po namin kayong bigyan ng USD 10 voucher sa Target stores o Amazon. *The interview is now complete. To thank you for your participation, we would like to give you a USD 10 voucher for Target stores or Amazon.*

94A Nais po ba ninyong makatangap ng voucher para sa Target stores or Amazon?  
(Would you like to receive a voucher for Target stores or Amazon?)

Target	1
Amazon	2

Para po maipadala namin ang voucher code, nais po namin kumpirmahin kung tama ang inyong pangunahin email address na mayroon kami. *To send you the voucher code, we would like to check whether we have your correct principal email address.*

*Ang voucher ay ipapadala sa inyong email. Ipapadala po ito sa loob ng dalawang linggo kaya paki-tingnan mo ang inyong email upang ma claim ang voucher. The voucher will be sent through your email. It will be sent within two weeks so kindly check your email to claim the voucher.*

**NOTE TO FI:** Doublecheck the correct email address with the respondent

**INSTRUCTION TO PROGRAMMER: Pre-load email from Wave 1/Wave 2/Wave 3**

95 Ito po bang [preload email address] ang inyong tamang pangunahing email address?  
*(Is [preload email address] your correct principal email address?)*

Oo (Yes)	1	GO TO Q97
Hindi (No)	2	CONTINUE
Refused	97	
Don't know	98	

96 Ano po ang inyong tamang pangunahing email address? *(What is your correct principal email address?)*

EMAIL ADDRESS
---------------

Refused	97
Don't know	98

**NOTE TO FI:** Do not give any further information if respondents do not ask for it. If they ask for it, here is some more info:

**Purpose of the donation:** To support humanitarian activities of the Red Cross in the specified location

**Red Cross in the US in general:** the donation could be channeled to any place in the US. American Red Cross will determine where it will be used.

**International Red Cross:** the donation could be channeled to any place in the world. Red Cross International will determine where it will be used.

**Red Cross in the Philippines in general:** the donation could be channeled to any place in the Philippines. Philippine Red Cross will determine where it will be used

97 Kung inyo pong nais, maari po naming idonate ang voucher sa [pre-load assigned Red Cross]. Sa halip na ipadala po namin sa inyo ang voucher, i-donate po namin ang USD10 sa inyong pangalan sa [pre-load assigned Red Cross]. Nais niyo po bang i-donate ang voucher?

Yes	1
No	2

*(If you would like to, we could donate the voucher to [pre-load assigned Red Cross]. Instead of sending you the voucher, we would then donate USD 10 in your name to [pre-load assigned Red Cross]. Would you like to donate the voucher?)*

--

**END OF INTERVIEW**

**FI DECLARATION**

**FIELD INTERVIEWER'S DECLARATION:**

I HEREBY DECLARE THAT THE FOREGOING INTERVIEW WAS DONE HONESTLY AND TO THE BEST OF MY ABILITY AND THAT IT WAS CONDUCTED IN ACCORDANCE WITH THE GUIDELINES SET OUT IN THE ICC/ESOMAR INTERNATIONAL CODE OF MARKETING AND SOCIAL RESEARCH PRACTICE.

CONFORME:

DATE:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

FIELD INTERVIEWER SIGNATURE OVER PRINTED NAME